

# COMBAT JUMP

〔美〕爱德华·鲁杰罗著 景晶译 群众出版社

## ED RUGGERO

几近赤手空拳的伞兵

在诺曼底登陆之前先行进入西西里岛

牵制德军的坦克部队

创造了作战史上的一次奇迹

# 空降 西西里



空降的伞兵

登陆之前先行进入西西里岛

牵制德军的坦克部队

创造了作战史上的一次奇迹

# 第二次世界大战经典战役、事件全纪录书系

## COMBAT JUMP **空降西西里**

〔美〕爱德华·鲁杰罗 著 景晶 译

ED RUGGERO

群众出版社

**图书在版编目 (C I P) 数据**  
空降西西里 / (美) 鲁杰罗著；景晶译。—北京：  
群众出版社，2005.1

(第二次世界大战经典战役、事件全纪录书系)  
书名原文：Combat Jump  
ISBN 7 - 5014 - 3354 - 2

I. 空… II. ①鲁… ②景… III. 纪实文学－美国  
- 现代 IV. I712.55

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2004) 第 125191 号

**空降西西里**  
**第二次世界大战经典战役、事件全记录书系**

---

著 者：〔美〕爱德华·鲁杰罗

译 者：景 晶

责任编辑：张 蓉

封面设计：张晓光

责任印制：连 生

---

出版发行：群众出版社 电话：(010) 67633344 转

社 址：北京市丰台区方庄芳星园三区 15 号楼

邮 编：100078

网 址：[www.qzcb.com](http://www.qzcb.com)

信 箱：[qzs@qzcb.com](mailto:qzs@qzcb.com)

印 刷：北京京安印刷厂

经 销：新华书店

---

开 本：890 × 1240 毫米 32 开本

字 数：241 千字

印 张：9.25

版 次：2005 年 3 月第 1 版 2005 年 3 月第 1 次印刷

ISBN 7 - 5014 - 3354 - 2 / 1 · 1413

印 数：0001—6000 册

定 价：22.00 元

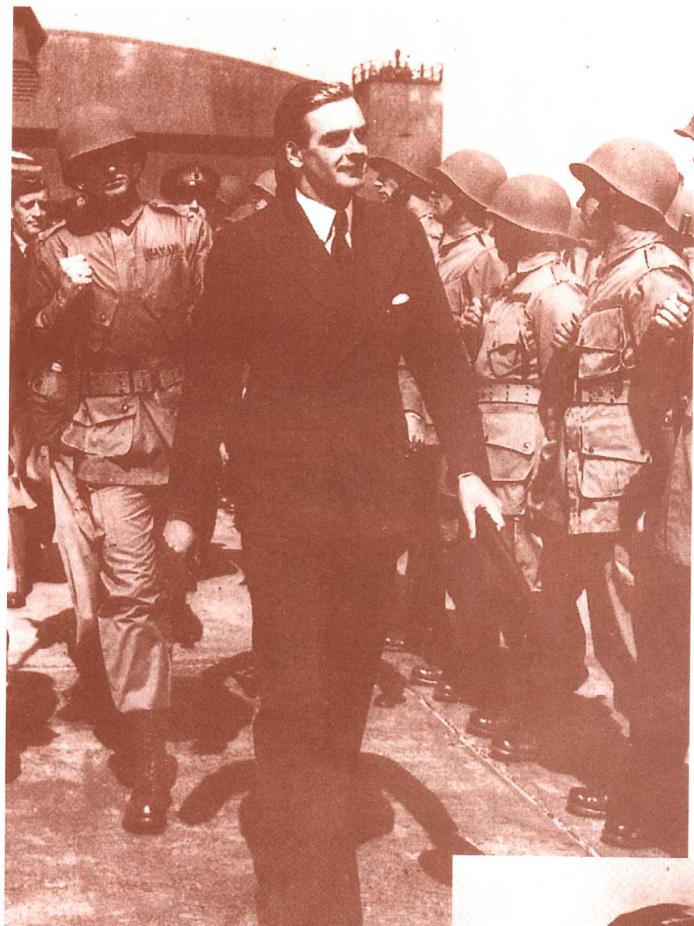
---

群众版图书，版权所有，侵权必究。

群众版图书，印装错误随时退换。



吉姆·加文上校在检查士兵们的野外作战装备，摄于博宁要塞，乔治亚州。



1943年3月，英国外长安东尼·伊登访问驻扎在布雷格要塞的第505空降团。



身为中尉的阿瑟·戈勒姆，他后来成为第505空降团第1营营长。

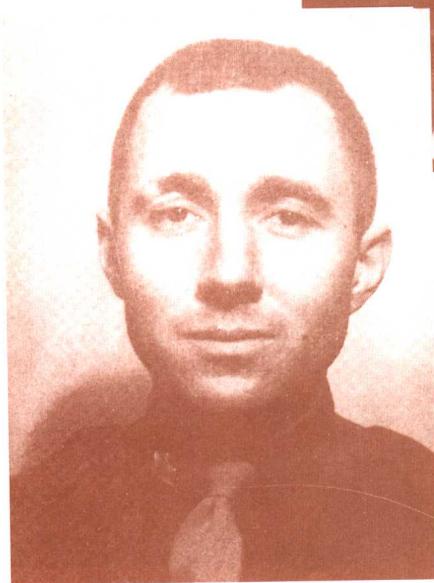
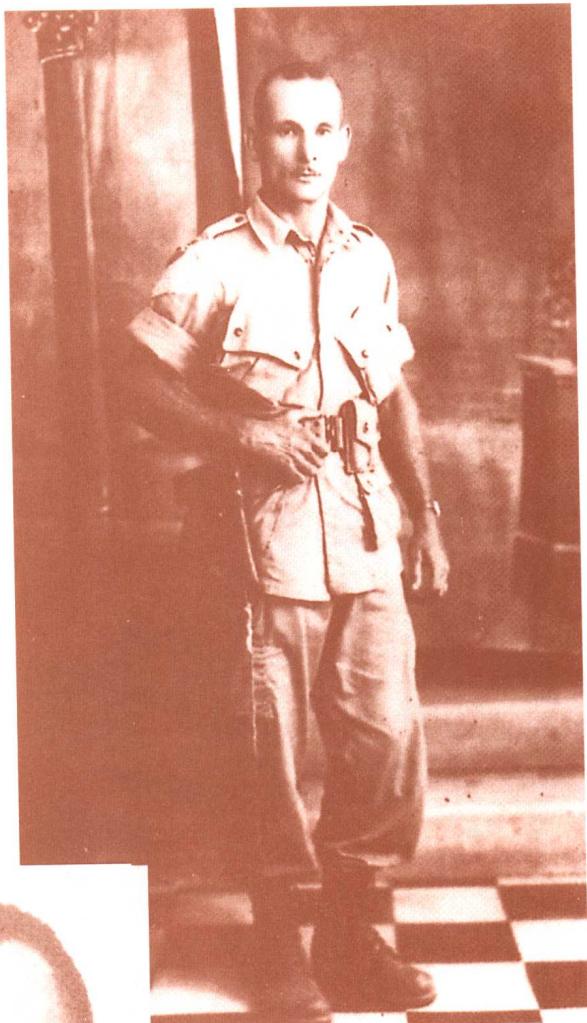


1930 年在弗蒙特骑兵部队时的奥蒂斯·桑普森。



1943年在西西里岛留影的桑普森。桑普森和马克·亚历山大在西西里岛找到了同一家照相馆，而且都喜欢摆一样的姿势。

第2营营长马克·亚历山大少校在西西里岛留影。



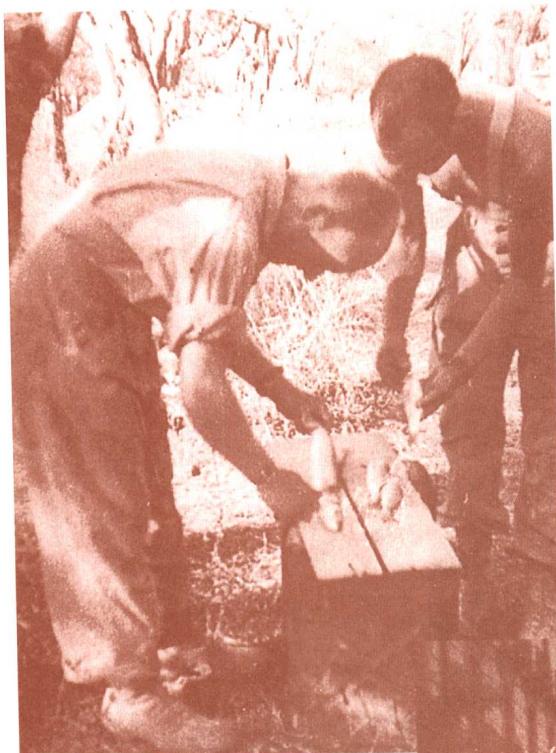
第3营营长爱德华·克劳斯少校。



第3营联络官鲍勃·菲尔德中尉。



I纵队队长,二级中尉乔治·克拉克。为了在登陆日那天成功地完成独立任务,克拉克拖着破碎的膝盖走了几英里的路程。



博格·阿瓦进(右)  
和汤姆·米查得在特拉  
巴尼附近收拾用意大利  
手榴弹炸死的鱼。



H 纵队的约翰·萨伯军  
士(左)和考伯瑞尔·哈罗德·  
伊特曼(右)。



A纵队军医弗雷德·摩根，  
1944年6月在诺曼底。



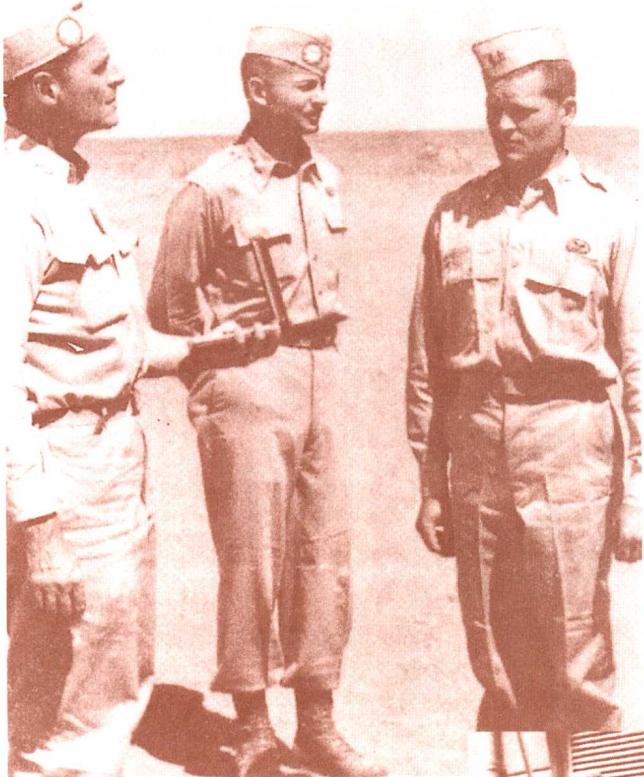
蒂姆·戴斯军士，A纵队里第二年轻的人，他经常手拿烟斗是为了显得老成。



1943年6月，法属摩洛哥。在非洲待了将近1个月的E纵队士兵们正在平台上练习“伞兵着陆跳”。



吉姆·加文上校在行动前一天给士兵们训话。凯鲁万，北非。

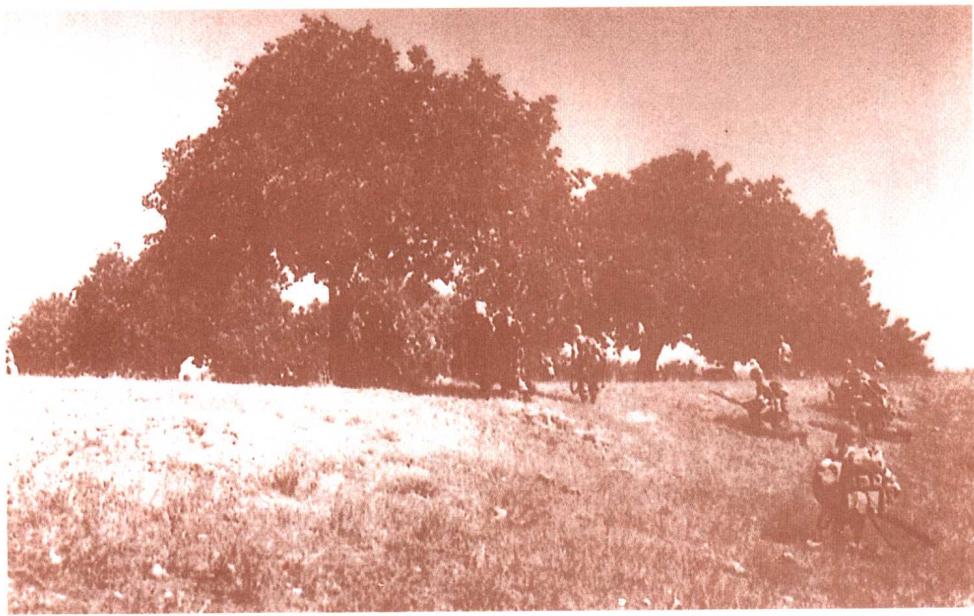


1943年夏末，北非，马特·雷德威中将（左）授予爱德华·塞尔上尉（右）杰出贡献十字勋章。



1943年10月，杰克·诺顿（右）和比尔·哈瑞斯在意大利那不勒斯格瑞巴德里广场附近留影。

1943年7月11日,《芝加哥论坛报》的记者比弗斯·汤普森(左)和吉姆·加文在比亚扎山脊下的公路、铁路交会处。



7月11日上午,第3营的伞兵们向比亚扎山脊东侧的山坡上开进。加文把零散的伞兵们派去防守左翼阵地,但把克劳斯率领的大部队派去防守具有战略意义的右翼阵地。



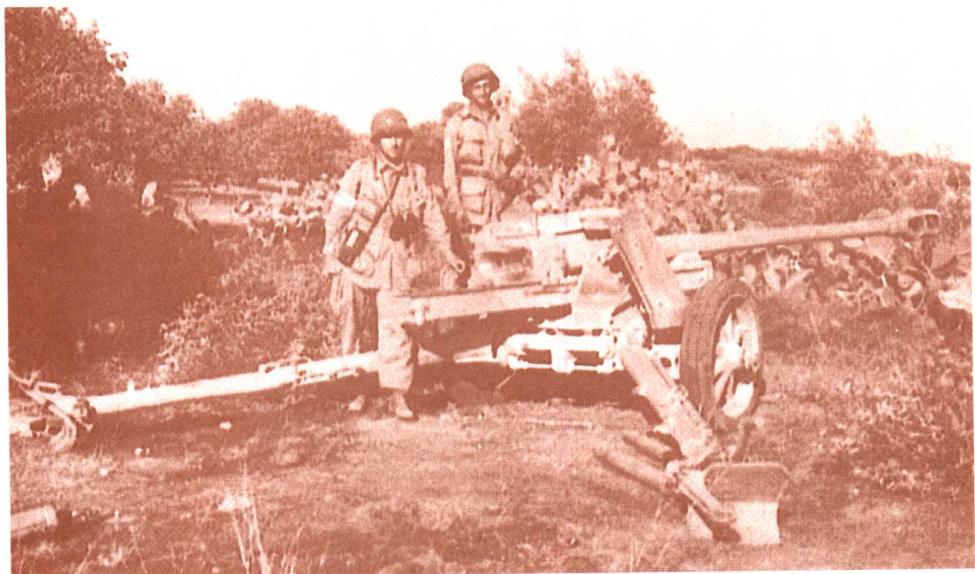
7月11日，星期日上午，第3营士兵聚集在比亚扎山脊下的看守铁路的门房外。这些伞兵几分钟后即将投入战斗。



比亚扎山脊上的团总部士兵和无线电发报员。其中包括第3营执行军官哈根少校，华尔上尉和马瑞斯上尉，菲尔德中尉，哈瑞斯和伍德中尉。



爱德华·克劳斯少校和列兵菲利一起检查在比亚扎山脊上缴获的德国虎式坦克。



克劳斯（左）和菲利站在给伞兵造成巨大损失的88口径大炮旁边。



西西里岛战役中第82空降师的指挥官马特·雷德威（左）和吉姆·加文。



比亚扎山脊战斗结束后，第3营的士兵们在缴获的虎式坦克前合影。